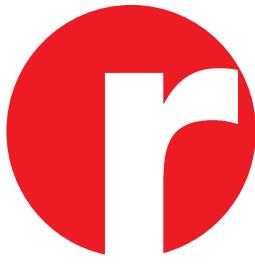


Online lesen: rundblick-koeln-ost.de/e-paper



TERMINE &  
NEWS FÜR:

# rundblick

## KÖLN-OST

BRÜCK • MERHEIM  
NEUBRÜCK • RATH/HEUMAR

13. Jahrgang

Samstag, den 09. September 2023

Nummer 18 / Woche 36

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten



Photovoltaik (PV)-Anlagen kommen auf immer mehr Dächer. Damit das für Immobilienbesitzes reibungslos klappt, bieten wir ein **Rundum-Sorglos-Paket** an.

Wir sind ein echtes Familienunternehmen mit Sitz in Köln/Dünnwald und erstellen neben (PV)-Anlagen für das **Eigenheim** auch **Groß- und Gewerbliche-Anlagen** - z.B. für Handel, Industrie und Landwirtschaft.



Wir beraten Sie gerne:  
0221/922 406 51  
buero@rheinpv.de  
rheinpv.de  
**f** rheinpv **o** rheinpv

Junkersdorf  
Hören und Sehen

Individuell in hauseigener Werkstatt angefertigte Brillen, Kontaktlinsen und Hörgeräte

→ **HAUSBESUCHE** nach Terminabsprache gerne auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich

Gilgastr. 39 • 51149 Köln • Tel.: 02203 - 1 74 75  
mjunkersdorf@gmx.de • www.hoeren-und-sehen.com

- ⌚ Trauringe
- ⌚ Umarbeitungen, Reparaturen
- ⌚ Uhrreparaturen etc.
- ⌚ Ankauf von Altgold



Wir führen:

MAURICE LACROIX  
Manufacture Horlogère Suisse  
Waldmann

BERING  
EBEL

BOCCIA®  
TITANIUM  
SEIKO



ATELIER Süß  
Manufaktur für Schmuck  
KÖLN

Handgefertigt. Finde dein Lieblingsstück.



Öffnungszeiten:

Montag geschlossen  
Di. bis Fr. 9-18 Uhr  
Sa. 9-13 Uhr

Gilgastr. 37 | 51149 Köln  
02203 15044  
+49 1516 8106578  
www.atelier-suess.de



## Wir halten, was wir versprechen.

Unsere kompetenten Badplaner beraten Sie gern.  
**sanitherm**  
Peter Schumacher GmbH

51143 Köln (Porz) • Bergerstraße 22 • Tel. 02203 / 9 35 24 10 • [www.sanitherm.de](http://www.sanitherm.de) • [ausstellung@sanitherm.de](mailto:ausstellung@sanitherm.de)



Tel. 02203 81089 • [www.heyermann.com](http://www.heyermann.com)



Tel. 02203 18 05 84 • [www.fliesen-klaas.de](http://www.fliesen-klaas.de)



Tel. 02203 8 18 91 • [www.elektro-biergans.com](http://www.elektro-biergans.com)

## Die 51. Adelheidiade 2023 - Neubrück feierte drei Tage

Die Adelheidiade, das beliebte Stadtteilfest der Neubrücker, fand am letzten Wochenende nunmehr seit 51 Jahren statt.

Traditionell startete die Adelheidiade am Freitag mit der Ü30-Party im Jugend- und Gemeinschaftszentrum. DJ Mick legte Musik auf und wieder war es eine super Party, bei der vor allem das Wiedersehen wichtig ist. Treffpunkt ist hier oft für Klassentreffen ehemaliger Neubrücker.

Die Weinlaube startete dann Samstag und Sonntag auf dem Gelände der evangelischen Kirchengemeinde.

Begonnen hat die Weinlaube im Garten des Pastors, bis sie irgendwann so groß war, dass sie auf das Gelände der evangelischen Kirche ausweichen musste. Hier wurde mit der Live-Bank Kölsch Akustik am Samstag und am Sonntag mit der „Rotznas“ gemeinsam gesungen und geschunkelt. Angeboten wurden verschiedene Weine und Federweißen sowie Flammkuchen von unterschiedlichen Winzern.

Der Adelheidiade-Sonntag begann mit einem Festgottesdienst um 10 Uhr auf dem Marktplatz an St. Adelheid. Anschließend startete



das bunte Treiben auf dem Marktplatz mit vielen verschiedenen Aktionen für Kinder und Erwachsenen.

Für die Kleinen gab es Kinderschminken, Bastelangebote und

Hüpfburg und vieles mehr. Die Caritas Jugendhilfe Bugs, das Jugendzentrum sowie Logo e. V. präsentierten ihre Arbeit. Der Tisch der Kulturen stellte diesmal seine Nähgruppe, die

arabische Frauengruppe und die Albanische Gruppe mit ihren Speisen vor, mit einem eigens dafür organisierten Grill. Unterstützt wird das Fest auch durch die Beteiligung von Ge-



werbetreibenden wie dem Deutschordens-Wohnstift und der Omega Nachhilfe sowie diesmal auch der Rheinenergie, die mit einem Tiny House alles Wissenswertes übers Energie-sparen vorstellten.

Für das leibliche Wohl sorgten u. a. der Spießbraten, Salatbar und die beliebte Erbsensuppe. Auf der Bühne gab es wieder ein attraktives Programm von Tanzgruppen der kath. Grundschule, Juicy Crew und Starfish, den Landesmeistern im Standardtanz der Jugendlichen Christian und Emily, den Rappern des Jugendzentrums, Solosänger Markus Pohl und Mona und Larissa, Saz-Spieler Mohamed, den Zwei vom Neumarkt sowie der Band Seamrok und Fröschl de Luxe.

„Jeder bringt was mit und jeder hilft!“ so Sylvia Schrage vom Festausschuss Adelheidiade. „Mit über 22 verschiedenen Gruppen, Organisatoren und Vereinen ein riesiges Fest, das allein durch Ehrenamtliche gestemmt wird.“

Die Adelheidiade in der Träger-



schaft der beiden Kirchengemeinden St. Adelheid und Trinitatis ist ein allein aus ehrenamtlichen Helfern gestaltetes

Stadtteilfest und möchte alle Neubrücker zum Feiern einladen. Die Preise sind Selbstkostenpreise und somit moderat,

damit alle feiern können. Der Erlös kommt sozialen Einrichtungen in Neubrück zugute und dient zur Finanzierung des Festes.

*... solange der Vorrat reicht!*

*Highlight des Monats*

**BROWNIE**  
1.000 g | 16 Portionen

**CREAMY BLUEBERRY**  
1.525 g | 14 Portionen

**MANDEL-BIENEN-STICH-SCHNITTE**  
1.050 g | 12 Portionen

<b>10,95 €</b>	<b>19,95 €</b>	<b>12,95 €</b>
----------------	----------------	----------------

**APFELKUCHEN**  
2.650 g | 12 Portionen      **KÄSE-SAHNE-TORTE**  
1.450 g | 12 Portionen

**Öffnungszeiten:**  
Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr,  
Sa. 8.00-16.00 Uhr

**Frankfurter Straße 196**  
(Ecke Heidestraße)  
**51147 Köln** (Porz-Wahn)

**P** kostenlose Parkplätze  
am Hintereingang  
(Einfahrt Cäcilienstraße)

**Kuchen-Shop**

**UNSER ANGEBOT**  
VOM 01.09. BIS 30.09.2023

**RABATT-COUPON**  
10 % Rabatt auf Ihren Einkauf  
(einmalig gültig bis 30.09.2023) Nicht mit anderen Rabatten und Treuekarten kombinierbar.

**RABATT-COUPON**  
5 € ab 40 € Einkaufswert  
10 € ab 70 € Einkaufswert  
(einmalig gültig bis 30.09.2023) Nicht mit anderen Rabatten und Treuekarten kombinierbar.

**Erlenbacher**  
Passion & Kuchen seit 1973  
[www.erlenbacher.de](http://www.erlenbacher.de)

Rundblick Köln-Ost – 09. September 2023 – Woche 36 – Nr. 18 – Rautenberg Media „Lokaler gehts nicht!“

3

## Konzert: „Unerhörtes Selbstgespräch“

Matthias Schriefl präsentiert Wohlklang aus Tradition und Moderne

Voller skurriler Ideen steckt die Musik von Matthias Schriefl, die er im Konzert „Unerhörtes Selbstgespräch“ am Samstag, 9. September, 19 Uhr, in der Johanneskirche Brück, Am Schildchen 15, präsentiert.

Sein Soloprogramm besteht aus freien Improvisationen, Eigenkompositionen und Volksweisen. Matthias Schriefl ist Trompeter, Tubist, Sänger, Euphoniumist, Beatboxer, Alphornist, Akkordeonist, Percussionist, Flü-

gelhornist, Komponist und Klangforscher. Meist spielt er auf der Bühne zwei Instrumente gleichzeitig.

Dabei entsteht ein Wohlklang aus Tradition und Moderne, inspiriert von uralten Allgäuer Volksliedern, Brass-Band-Musik aus New Orleans, ost-europäischen und indischen Klängen sowie von der Musik von Sharon Jones und Miles Davis.

Der Eintritt ist frei. Spenden sind willkommen.



## Gemeindefest „Wir begrüßen den Herbst“

Am Samstag, 16. September, findet von 14 bis 18 Uhr in der Johanneskirche in Köln-Brück, Am Schildchen 15, unser Gemeindefest „Wir begrüßen den Herbst“ statt. Das Fest findet rund um

den evangelischen Kindergarten und die Johanneskirche statt und bietet Spiel und Spaß für Klein und Groß.

### Unser Programm

14 Uhr - Flohmarkt im Kindergarten mit div. Spielangeboten  
14.30 Uhr - Eröffnung des Kuchenbuffets mit Espresso-Bar  
15 Uhr - Andacht und offenes Singen  
Auch für die Jugend ist für Ab-

wechslung gesorgt und alle sind herzlich willkommen.

Die Einnahmen sind zugunsten des Fördervereins des evangelischen Kindergartens.

### MEHR KNETE FÜR GRETE

WERDE JETZT AUSTRÄGER/\*/IN  
EIN INTERESSANTER NEBENJOB  
FÜR JEDES ALTER!

Wenn Du mindestens 13 Jahre alt bist, schreib uns  
eine WhatsApp Nachricht\* +49 2241260380

\*Bitte unbedingt Namen, Straße, Ort und Telefonnummer angeben.

**REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal  
PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

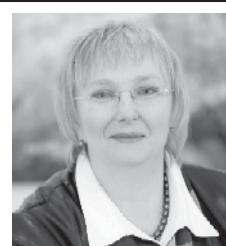
Oder scan den QR-Code und bewirb Dich.



## Veranstaltungen der Ev. Kirchengemeinde Köln Rath-Ostheim

Der 17. September in Ostheim steht in und um die Auferstehungskirche gleich unter drei Vorzeichen: Ausstellung „Pionierinnen“ zu Pfarrerinnen in der Ev. Kirche im Rheinland, Gottesdienst zum „Mirjamsonntag“ (09.30 Uhr) und „Hofflohmarkt“ mit wunderbaren Angeboten rund um die Ev. Kirche Heppenheimer Str. 9. Es darf geschaut, gekauft und geschlemmt werden! „Und kein Dank!“ - interaktives Theaterstück zum Umgang mit Demenz am 21. September,

17.30 Uhr in der Ev. Auferstehungskirche Ostheim, Heppenheimer Str. 7 in Kooperation von Ev. Gemeinde, Begegnungsstätte Paula-Dürre-Haus und Demenz-Netzwerk Kalk. Am sog. „Weltalzheimertag“ bringen uns Schauspieler.innen Szenen aus dem echten Leben nahe. Manches stimmt nachdenklich. Anderes zieht ein befreidendes Lachen nach sich. Vor allem eine Gelegenheit, ins Gespräch zu kommen. Eintritt frei, Spenden willkommen.



Schon geteilt?

... oder verfragen Sie sich noch ?

Nach dem Tod eines Menschen stellen sich viele Fragen, insbesondere bei einer Erbgemeinschaft. Eine frühzeitige Beratung hilft Konflikte zu vermeiden. Informieren Sie sich über Ihre Rechte und die Möglichkeiten der Vorsorge.

**Ute Sonnenschein-Berger  
Rechtsanwältin**

Frankfurter Str. 538 - 51145 Köln  
Telefon 0 22 03 - 92 28 70 - E-Mail [kanzlei@sbbw.de](mailto:kanzlei@sbbw.de)

# Überzeugend selbstbewusst

Der T-Roc R-Line bei Autohaus Hoff



Dieses Fahrzeug ist sofort verfügbar!  
Individuelles Wunschfahrzeug bestellbar.  
Monatlich leasen ab 279,- € <sup>1,2</sup>

## R-Line Wochen bei Hoff

**Die Kraft der Ästhetik.** Mit seinem sportlichen Exterieur-Design, dem hohen Qualitäts- und Designniveau im Innenraum und den zahlreichen Technikfeatures tritt der T-Roc selbstbewusst auf und unterstreicht seine starke Persönlichkeit.

**Kraftstoffverbrauch in l/100km:** kombiniert 6,0, innerstädtisch (langsam) 8,0 l, Strand (mittel) 6,0 l, Landstraße (schnell) 5,0, Autobahn (sehr schnell) 6,0, CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 145 g/km

zum Beispiel: VW T-Roc R-Line 1.5 TSI OPF 110 kW (150 PS) 7-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

**Ausstattung:** Lackierung: Deep Black Perleffekt, Winterräder „Corvara“ (zusätzlich), Navigationssystem „Discover Media“, Design-Paket „Black Style“, Assistenzpaket „IQ.DRIVE“, „Air Care Climatronic“, Sport-Komfortsitze vorn, Sportfahrwerk, Progressivlenkung, Multifunktionslenkrad in Leder, Fahrprofilauswahl, Vordersitze beheizbar, Digital Cockpit, Parklenkassistent „Park Assist“ inkl. Einparkhilfe, LED-Plus-Scheinwerfer, Telefonschnittstelle u.v.m.

Leasingsonderzahlung:

EUR 2.999,00 <sup>1,2</sup>

Jährliche Fahrleistung:

10.000 km

Laufzeit:

48 Monate

**Monatliche Leasingrate**

EUR 279,00 <sup>1,2</sup>



Auslieferungskosten für die Auslieferung beim Händler sind in der Leasing-Rate enthalten. <sup>2</sup>Alle Werte inkl. gesetzlicher Mehrwertsteuer. <sup>1</sup>Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig für private Einzelkunden, Bonität vorausgesetzt, für die wir als unbegrenzter Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Stand 09/2023. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Bildliche Darstellungen können vom Auslieferungsstand unweesentlich abweichen. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.

**HOFF**

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8 · 53842 Troisdorf-Spich · Tel. 02241-95126-0  
Westerwaldstraße 1 · 53757 St. Augustin · Tel. 02241-39183-0

Ihr Volkswagen Partner



[autohaus-hoff.de](http://autohaus-hoff.de)

# Menschengroße Holzskulpturen und Bilder mitten in zwei Kirchen

Der 90-jährige Kölner Künstler Walter Prinz stellt Werke in Troisdorfer Kirche aus

Skulpturen aus Holz in der Größe eines Menschen, viele Bilder, darunter eines mit über 3 Meter Höhe, eine kleinere Plastik - in zwei Troisdorfer Kirchen ist Kunst des Kölner Künstlers Walter Prinz eingezogen. Noch bis Ende September ist in der evangelischen Johanneskirche und der katholischen Pfarrkirche St. Hippolytus die Doppelausstellung „Begegnungen - Skulpturen und Bilder des Kölner Künstlers Walter Prinz“ zu sehen. Die Ausstellung fällt in ein besonderes Jahr hinein, denn Walter Prinz konnte kürzlich seinen 90. Geburtstag feiern. Kubische Formen sind charakteristisch für seine Holzskulpturen und Bronzeplastiken. Über 100 Kirchen im Rheinland hat er in seiner Schaffenszeit mitgestaltet. Seit den 80er-Jahren gehört zudem auch Malerei zu seiner Kunst. Es sind existentielle Situationen und christliche Motive, die das Werk von Walter Prinz prägen. Der Künstler hat eine kräftige, eindrucksvolle Bildsprache: Wo man gerade noch große Holzklotze sah, erkennt man im nächsten Moment zwischenmenschliche Situationen von Wärme, großer Traurigkeit, liebevoller Fürsorge und gegen-



seitiger Anteilnahme. Bei der feierlichen Vernissage am 18. August waren mehr als 50 Menschen zu Gast und kamen miteinander und mit dem Künstler ins Gespräch. Zum Abschluss der Doppelausstellung wird es am Sonntag, 24. September, um 15 Uhr einen Ökumenischen Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Hippolytus geben, in dem Prof. Dr. Albert Gerhards (Univ. Bonn) predigt.

Kommen Sie und besuchen Sie die Ausstellung: Die evangelische Johanneskirche (Viktoriastraße 1) ist Montag bis Freitag von 12 bis 15 Uhr, die katholische Pfarrkirche St. Hippolytus (Hippolytusstraße 45) täglich von 9 bis 16 Uhr geöffnet. Beide Kirchen sind zudem bei Veranstaltungen und nach Vereinbarung zugänglich. Führungen - auch für Kinder - sind auf Anfrage bei Pfr. Schmidt möglich

(schmidt@evangelischtroisdorf.de / 0151 - 22 555 783).

## Kontakt:

Pfarrer Sebastian Schmidt  
Ev. Kirchengemeinde Troisdorf - Evangelische Stadtkirche Troisdorf  
Viktoriastraße 3a, 53840 Troisdorf  
schmidt@evangelischtroisdorf.de  
02241/126780 / 0151 - 22 555 783  
Instagram:  
@Evang\_Stadtkirche\_Troisdorf / @sebastian\_schmidt\_pfarrer

Online lesen: [rundblick-koein-ost.de/e-paper](http://rundblick-koein-ost.de/e-paper)

**rundblick**  
TERMEINE &  
NEWS FÜR:  
**KÖLN-OST**  
BRÜCK • MERHEIM  
NEURÜCK • RATH/HEUMAR  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

**HALLO PRESSESPRECHER/INNEN  
PRESSEBEAUFTRAGTE**

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMSystem von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:  
**<https://redaktion.rautenberg.media>**

**RAUTENBERG MEDIA**

**Wir freuen uns auf Sie!**

**ZEITUNG** ■ **DRUCK** ■ **WEB** ■ **FILM**



## Ab in den Chor

### Woche der offenen Chöre

Die „Chöre an der Johanneskirche“ in Troisdorf schließen sich der Initiative des Deutschen Chorverbands an und beteiligen sich an der Aktion „Ab in den Chor - Einladung zur offenen Probe“ vom 11. bis 17. September.

Das sind die Termine in der Evangelischen Kirchengemeinde Troisdorf:

- Dienstag, 12. September, 16 bis 17 Uhr - Kinderkantorei (2. bis 5. Klasse)
- Dienstag, 12. September, 17.15 bis 18.45 Uhr - Jugendkantorei (ab der 6. Klasse)
- Mittwoch, 13. September, 20 bis 22 Uhr - Kantorei
- Donnerstag, 14. September, 15.30 bis 16 Uhr - Rotkehlchen (3- bis 4-jährige in Begleitung Erwachsener)
- Donnerstag, 14. September, 16.15 bis 17 Uhr - Kantörchen



(Vorschulkinder und Erstklässler)

- Donnerstag, 14. September, 18 bis 19.30 Uhr -

Offenes Singen (Frauenchor)  
Kantorin Brigitte Rauscher lädt sehr herzlich zum „Schnuppern“ ein und informiert gerne.

Projektleitung und Informationen:  
KMD Brigitte Rauscher  
rauscher@evangelischtroisdorf.de  
02241 - 99 59 70

## Aktions- und Flohmarkttag in der Roten Kolonie

Die Schönheit der denkmalgeschützten Roten Kolonie in Troisdorf-West kann nicht nur am Tag des offenen Denkmals mit einem Spaziergang erlebt werden. Doch am Aktionstag am **Sonntag, 10. September**, gibt es zudem die Möglichkeit mehr über die Geschichte der ehemaligen Werkssiedlung zu erfahren. An mehreren Orten in der Kolonie können Besucher an einem Geschichtsquiz mitmachen und mit den Bewohnern ins Gespräch kommen. Dazu findet in zahlreichen Garagen und Einfahrten Verkauf von Trödel statt. Der Flohmarkt in der Roten Kolonie bietet die Gelegenheit, das eine oder andere Fundstück zu ergattern. Darüber hinaus können Kinder an einer Spiele-Rallye teilnehmen. Startpunkt und Informationen zu Ständen, Quiz und Rallye gibt es ab 10 Uhr an der Roonstraße 28. Das Programm geht bis circa 16 Uhr. Es wird empfohlen, zu Fuß zu kommen oder in den benachbarten Straßen zu parken.

Die rote und schwarze Kolonie

in Troisdorf entstanden ab 1912 als Siedlungen für die Arbeiter der Mannstaedt Werke. Der Unternehmer Louis Mannstaedt zog mit seinem Eisenwalzwerk Anfang des 20. Jahrhunderts von Kalk nach Troisdorf. Um die Kölner Mitarbeiter dazu zu bewegen, nach Troisdorf zu ziehen, wollte der Industrielle ihnen ei-

nen attraktiven Lebensmittelpunkt schaffen. So entstand die erste größere planmäßige Bebauung Troisdorfs überhaupt. Die Kolonien sollten die Industrie mit landwirtschaftlichen, sozialen und ästhetischen Erwägungen verbinden. Moderne Häuser mit Kleingärten, Kindergarten und Lebensmittelräden

lockten die Städter auf das Land; Work-Life-Balance anno 1912. Die Gartenkolonie nach englischem Vorbild als Gegenbewegung zu unpersönlichen Massenunterkünften auf engem Stadtraum. Heute stehen die rote und schwarze Kolonie sowie das gleichzeitig entstandene Kasino-Viertel unter Denkmalschutz.

### Seit mehr als 60 Jahren der Makler für Porzer Immobilien

Für zahlreiche vorgemerkte Kunden suchen wir ständig Einfamilienhäuser, Eigentumswohnungen!

**Tel.: (0 22 03) 911 300**  
[www.quick-immobilien.de](http://www.quick-immobilien.de)

- ⇒ Langjährige Erfahrung!
- ⇒ Kostenlose Wert-Expertise!
- ⇒ Professionelle Betreuung!
- ⇒ Auch nach dem Notartermin!

**quick** *TM* **3**  
**immobilien**



Im Zentrum von Porz: Goethestraße / Ecke Bahnhofstraße

# Laboruntersuchung der Blaualgen am Rotter See - Badeverbot bleibt vorerst bestehen

## Aufgrund der Wetterlage haben sich Blaualgen am Rotter See gebildet

Gleich am 1. September wurden im Auftrag des Gesundheitsamtes des Rhein-Sieg-Kreises Wasserproben entnommen und ausgewertet. Diese bestätigten das auffällige Algenwachstum und ergeben den Nachweis giftiger Cyanobakterien (umgangssprachlich oft als Blaualgen bezeichnet). Bei einem am 4. September anberaumten Termin am See mit Fachleuten des Gesundheitsamtes des

Rhein-Sieg-Kreises und der Stadt Troisdorf wurde dieser Befund bestätigt.

Das umgehend am 1. September von der Stadt Troisdorf ausgesprochene Badeverbot wird zum Schutz von Mensch und Tier bis auf weiteres aufrechterhalten - zumal die prognostizierte Wetterlage mit sommerlichen Werten ein weiteres Wachstum der Blaualgen erwarten lässt.

Hepatotoxine (= leberschädigende Gifte) in den Blaualgen schließen eine Gefährdung von Mensch und Tier nicht aus. Wenn sie mit dem Wasser in den Körper gelangen, also zum Beispiel versehentlich getrunken werden, können sie die Leber schädigen. Insbesondere für Schwangere, Kinder, vorgesäigte Personen und Hunde kann das Wasser gefährlich werden. Daher wurde der

See vorsorglich abgesperrt. Zur weiteren Absicherung werden nun spezielle Untersuchungen auf Microcystin, welches zu den Hepatotoxinen gehört und ein Toxin der Blaualgen ist, durchgeführt. Ergebnisse werden in 10 Tagen erwartet.

Ein Wetterumschwung mit Regen und kalten Temperaturen oder Wind kann die Lage allerdings schnell entspannen.

## Pflanzentauschbörse

**Samstag, 23. September, von 11 bis 13 Uhr vor der Verbraucherzentrale in Troisdorf, Kölner Platz 2**

Haben Sie überzählige Stauden, Zwiebeln, Samen, Ableger, Gemüsepflänzchen oder Sträucher? Suchen Sie Pflanzen für das Blumenbeet, Gemüsegarten, Kräuterbeet, den Balkon oder für das Zimmer?

Haben Sie „alte heimische“ Gemüsepflanzen, die es nicht mehr zu kaufen gibt?

Möchten Sie mehr Artenvielfalt und insektenfreundliche Pflanzen in Ihrem Garten haben?

Benötigen Sie einen Rat oder Informationen?

Suchen Sie den Erfahrungsaustausch mit anderen Gartenfreunden?

Dann sind Sie richtig bei der Pflanzentauschbörse.

Am **Samstag, 23. September, von 11 bis 13 Uhr** ist es endlich wieder soweit: Die Umweltberatung der Verbraucherzentrale in

Troisdorf veranstaltet ihre Pflanzentauschbörse **vor der Verbraucherzentrale in Troisdorf, Kölner Platz 2**.

Wer sich mehr Vielfalt für Garten, Balkon oder Fensterbank wünscht, Tipps und Anregungen zum naturnahen, insektenfreundlichen Gärtnern sucht oder überzählige Pflanzen abzugeben hat, ist herzlich eingeladen.

So können zum Beispiel Samen, Zwiebeln, Knollen, Ableger, Gemüsepflänzchen, Kräuter, Stauden, Teichpflanzen oder Zimmerpflanzen untereinander getauscht werden. Größere Pflanzen oder spezielle Pflanzenwünsche werden über eine Infotafel weitervermittelt.

Nähre Informationen gibt es bei Gabriele Bock, Umweltberaterin der Verbraucherzentrale in Troisdorf, Kölner Platz 2, 02241 / 1495301.



## Herbstkonzert mit dem Evangelischen Chor Hangelar-Holzlar

Hangelar. Das Hör- und Mitsingkonzert des Evangelischen Chores Hangelar-Holzlar unter der Leitung von Bettina Ostenrath hatte im vergangenen Jahr sehr viel Anklang beim Publikum gefunden. Deshalb soll diese Konzertform am Sonntag, 17. September um 15 Uhr in der Christuskirche, An der Ev. Kirche 1 - 3, in herbstlichem Ambiente wieder aufgenommen werden. Ein besonderer Anreiz zum Besuch des Konzerts ist auch in diesem Jahr die Verbindung von Musik und Kulinarik. Ein reichhaltiges Buffet mit Kaffee und selbstgebackenem

Kuchen wird in der Pause angeboten, während vom Flügel leise Kaffeemaschine erklingt. Vor und nach der Pause stehen volkstümliche und neuere deutsche und skandinavische Lieder zum Hören und Mitsingen auf dem Programm.

Bei freiem Eintritt wird zur Unterstützung der Chorarbeit um Spenden für den Freundeskreis Evangelischer Chor Hangelar-Holzlar e.V. gebeten.

Das Konzert wird auch am Samstag, 16. September, um 15 Uhr in der Dornbuschkirche in Bonn-Holzlar, Dahlweg 4, aufgeführt.

**Dem begabten Kind zuliebe!**

staatlich anerkannt

**KUNSTKOLLEG gGmbH**  
**GESAMTSCHULE, BERUFLICHES GYMNASIUM FÜR GESTALTUNG**

5. bis 10., 11. bis 13. Klasse:  
**Abitur, Fachabitur,  
Mittl. Reife, Hauptschulreife**

**Lernstand+Abi.:NRW-Spitze**

Wehrstr.143+12•53773 Hennef•Tel.:02242-2141/9698860•www.rsak.de/

staatlich anerkannt

**AKADEMIE FÜR KUNST & DESIGN**

Vollzeitstudium Grafik-Design  
**RSAK-DIPLOM**  
**Ziel: Bachelor Professional mit integrierter Fachhochschulreife bei Bedarf**

**8-Jahres-Rückblick: Alle im Job**

## Förderverein St. Anna veranstaltet Konzert

RSG Big Band und Siegklang Meindorf zu Besuch



Siegklang Meindorf

Am 24. September lädt der Förderverein St. Anna Hangelar ab 13 Uhr ins Pfarrheim in der Franz-Jacobi-Straße zu einem musikalischen Nachmittag ein. Mit den Big Bands des Rhein-Sieg-Gymnasiums und Siegklang Meindorf ist diese Veranstaltung mit Swing, Jazz und Rock and Roll hochkarätig besetzt. Damit, so die Veranstalter, möchte man eine alte Tradition anknüpfen. Bereits in den 80er Jahren gab es regelmäßig musikalische



RSG-Big-Band

Frühshoppen im Anschluss an die sonntägliche Messe. Abendliche Konzerte, so führt der 1. Vorsitzende Ralph Gemmel aus, sind immer schwerer umsetzbar, wenn die Musik ab 22 Uhr auf Zimmerlautstärke abgesenkt

werden muss. Die Besucher erwarten eigentlich ein wenig Unterhaltung nach dem eigentlichen Konzert. Man wolle nun austesten, ob ein Konzept für Nachmittagsveranstaltungen auch funktionieren kann. Für das

leibliche Wohl sorgen der Förderverein mit Unterstützung der Kath. Jugend Hangelar. Der Eintritt ist frei, Spenden für die satzungsmäßigen Zwecke des Vereins werden gerne entgegengenommen.

## Malteser starten inklusiven Dienst „TeamPLUS“

Die Malteser starten in Köln mit ihrem neuen Dienst „TeamPLUS“ ein inklusives Angebot für Menschen mit Down-Syndrom, Menschen mit geistiger Behinderung und Menschen ohne Behinderung, die sich gemeinsam ehrenamtlich engagieren möchten. Seit vielen Jahrzehnten bieten die Malteser in Köln Unterstützung für Menschen, die nicht mehr mobil sind, die einsam oder aus anderen Gründen hilfsbedürftig sind. Immer wieder melden sich aber auch Menschen bei der Hilfsorganisation, die selbst eine Behinderung haben und keine Unterstützung suchen, sondern ebenfalls ehrenamtlich helfen möchten. Mit TeamPLUS - gefördert durch die Aktion Mensch - möchten die Malteser ihnen einen einfachen Start ins Ehrenamt ermöglichen. „Wer mobil, d.h. nicht in seiner Bewegung ein-

geschränkt, und empathisch ist, kann in unseren ehrenamtlichen Diensten anderen hilfreich zur Seite stehen, unabhängig von einer eigenen geistigen Behinderung“, erklären Uta Vogels und Iris Pfeiffer, die das neue Angebot bei den Maltesern koordinieren.

### Einsatzmöglichkeiten im „TeamPLUS“

Unterstützen können die inklusiven Teams verschiedene Angebote der Malteser zum Beispiel für ältere Menschen, Menschen mit Demenz oder mit mobilen Einschränkungen. So ist etwa ein Einsatz für „mobil & mittendrin - Senioren gemeinsam unterwegs im Veedel“ möglich. Mit diesem Angebot bieten die Malteser älteren Menschen einen kostenlosen Begleitdienst u.a. zum Einkaufen an festgelegten Terminen. Unterstützung des Malte-

ser Integrationsdienstes ist ebenfalls möglich. Im BlaBlaCafé in Mülheim und Sülz können zum Beispiel Deutschlernende in ungezwungenem Rahmen ihre Deutschkenntnisse trainieren und Kontakte knüpfen. Eine Unterstützung durch die inklusiven

Teams ist zudem auch für weitere Dienste der Malteser in Planung. **Kontakt für Interessierte an einer ehrenamtlichen Mitarbeit im „TeamPLUS“:** Iris Pfeiffer & Uta Vogels: E-Mail [teamplus.koeln@malteser.org](mailto:teamplus.koeln@malteser.org), Telefon: 0221/94976014

*Service hat einen Namen*

# Schmitz GMBH

*in Porz*

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken
- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

**Kaiserstraße 127 • 51145 Köln • Telefon 0 22 03 – 36 97 80**  
[www.auto-schmitz-porz.de](http://www.auto-schmitz-porz.de)

**Seit 1986 für Sie vor Ort!**  
 Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.  
 Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!

## Ambulanter Hospizdienst Siegburg und St. Augustin

### Wir begleiten zu Hause oder in einer Einrichtung

Der Hospizdienst begleitet und unterstützt schwerkränke und sterbende Menschen zu Hause - sei es in der eigenen Wohnung oder in einer Senioren- bzw. Pflegeeinrichtung. Dies tun wir kostenlos sowie unabhängig von Herkunft, Religion und Nationalität. Die Arbeit unserer ehrenamtlich Mitarbeitenden unterliegt der Schweigepflicht. Sie er-

reichen uns von Montag bis Freitag persönlich oder über den Anrufbeantworter unter der Nummer 02241 - 29792. Wir rufen zeitnah zurück.

### Trauerbegleitung: Einzel- und Gruppengespräche

Menschen, die trauern nicht alleine zu lassen, das ist das Ziel des Trauertreffs. Wir bieten eine solche Gesprächsmöglichkeit in der Gruppe jeden 1. Donnerstag im Monat an. Der Trauertreff fin-

det dann von 17 bis 18.30 Uhr im Mülldorfer Dietrich-Bonhoeffer-Haus statt. Bitte melden Sie sich vorher telefonisch im Büro an. Interessierte für eine persönliche Trauerbegleitung können sich ebenfalls unter der Nummer des Hospizdienstes melden. Es wird dann gemeinsam mit unseren Trauerbegleiterinnen nach der bestmöglichen Form einer Einzelbegleitung gesucht.

### Trauerwanderung

Am 7. Oktober laden wir wieder zu einer geführten Trauerwanderung ein - um 11 Uhr geht's los. Denn beim Laufen in der Natur und im Austausch mit anderen Trauernden fällt es vielen leichter, neuen Mut und Kraft für den Alltag zu schöpfen. Erfahrene Trauerbegleiterinnen unterstützen die Gruppe bei Bedarf als Gesprächspartnerinnen. Bei Interesse melden Sie sich gerne unter der Nummer des Hospizdienstes an.

## Kostenfreies Seminar Baby-Kind-Erste-Hilfe in Siegburg und Bonn

Was ist zu tun, wenn sich das Kind beim Spielen verletzt hat? Wie sollte man bei einem akuten Fieberkrampf handeln? Was ist in einem Notfall mit Babys und Kindern zu tun?

Junge Eltern können schon einmal in Stress geraten, wenn sie unsicher sind. Das Baby-Kind-Erste-Hilfe-Seminar der AOK Rheinland/Hamburg liefert Informationen, Tipps für den Alltag und sensibilisiert für ein entschlossenes Eingreifen.

Das Baby-Kind-Erste-Hilfe-Seminar bietet die AOK am **21. September in ihren Räumlichkeiten**

**in Siegburg und am 25. September in ihren Räumlichkeiten in Bonn** an. Das erste Seminar startet um 9 Uhr und dauert bis 12 Uhr. An dem zweiten Seminar können interessierte Eltern von 14 bis 17 Uhr teilnehmen. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, daher ist eine vorherige Anmeldung erforderlich.  
**Eine Anmeldung ist möglich auf der Internetseite der AOK:** [www.aok.de/rh/veranstaltungen](http://www.aok.de/rh/veranstaltungen) Hier finden Sie auch weitere interessante Seminarangebote, wie zum Beispiel unser Seminar „Löfalarm beim ersten Ma(h)l!“



## 22. September: Gründerinnentag im Siegburger Kreishaus

Exklusiv für Frauen findet am Freitag, 22. September, von 14 bis 18 Uhr im Siegburger Kreishaus, Kaiser-Wilhelm-Platz 1, der Gründerinnentag statt. Anmeldungen werden ab sofort online über die Website [ihk-bonn.de](http://ihk-bonn.de) über den Webcode @6492965 entgegengenommen. Der Gründerinnentag steht unter dem Motto „Frauen gründen anders“. Er wird vom Referat für Wirtschaftsförderung und strategische Kreisentwicklung des Rhein-Sieg-Kreises in Zusammenarbeit mit dem BeraterinnenNetzwerk Bonn/Rhein-Sieg und in Kooperation mit der IHK Bonn/Rhein-Sieg regelmäßig zweimal jährlich angeboten.

„Im Fokus steht der Start in die

Selbstständigkeit mit einem gut durchdachten Gründungskonzept. Dieses soll Frauen, die ein Unternehmen gründen, als sicheres, festes Fundament dienen, worauf Schritt für Schritt aufgebaut werden kann“, gibt Kreiswirtschaftsförderin Regina Rosenstock einen Ausblick auf den Nachmittag.

Dr. jur. Petra Tiedemann (Tiedemann Wirtz & Partner) geht in ihrem einführenden Fachvortrag „Vom Konzept zum Gewinn“ genauer auf die Finessen der Preisfindung ein. Birgit Goldenstern (Concré GmbH) zeigt mit dem Vortrag „In 3 Schritten zur erfolgreichen Website“, wie Gründerinnen versiert durch die drei Phasen der Website-Erstellung kom-

men: Von der Planung und Vorbereitung über die Umsetzung bis zur Pflege und Wartung der eigenen Visitenkarte im Netz. Im Rahmen eines interaktiven Austausches bietet Eva Paul, Amt für Wirtschaftsförderung der Stadt Bonn, den Gründungsinteressierten die Möglichkeit, sich untereinander zu vernetzen.

Unter der Moderation von Annett Herrendörfer (Sparkasse KölnBonn) gewähren die drei Unternehmerinnen Anna von der Heiden - an-na-design Kissenunikate aus Eitorf, [www.anna-design.com](http://www.anna-design.com), Arlyn Wollersheim - Perspektivwechsel Coach aus Troisdorf, [www.perspektivwechsel-coach.de](http://www.perspektivwechsel-coach.de) und Daniela Brohlburg

- plum-garden, Studio für Meditation und Achtsamkeit in Bonn, [www.plum-garden.de](http://www.plum-garden.de), nach erfolgreicher Gründung Einblicke in erste Erfahrungen ihrer Selbstständigkeit und in ihre Unternehmenspraxis. Abgerundet wird der Nachmittag durch Fachinformationen an den Thementischen, an denen die Expertinnen des BeraterinnenNetzwerkes Bonn/Rhein-Sieg in Kurzberatungen erste Fragen zum Businessplan, zu Finanzierung und Absicherung, zu Steuern, Recht und Nachfolge sowie zu möglichen Förderprogrammen, aber auch zu Marketing oder der Förderung durch die Agentur für Arbeit beantworten. Weitere Informationen: [www.beraterinnennetzwerk.de](http://www.beraterinnennetzwerk.de)

## Das bunte Reich der Pilze

Pilze verblüffen durch ihre Vielfalt. Ob mikroskopisch klein oder riesengroß, ob Schmarotzer oder Symbiont, Formen- und Farbenvielfalt sind fast unendlich groß. Gemeinsam mit dem Biologen Dr. Reiner Hintzen begeben Sie sich im Wald auf die Suche nach unseren heimischen Pilzen. Sie lernen ihre vielfältigen Lebensräume sowie ihre herausragende ökologische Bedeutung ebenso kennen wie die charakteristischen Merkmale der einzelnen Arten. Der Experte erklärt auch, wie Sie Speisepilze und ihre giftigen Doppelgänger auseinander halten und

Sie bekommen Tipps zum fachgerechten Sammeln der schmackhaften Waldfrüchte.

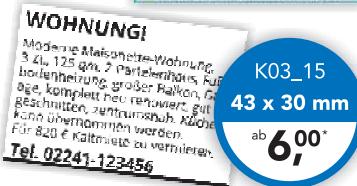
**Zielgruppe:** Erwachsene  
**Treffpunkt:** Freitag, 29. September, 15 bis 18 Uhr, Bushaltestelle an der Kreuzung Pleistalstraße/Karl-Hennecke-Straße, Ortseingang Sankt Augustin-Birlinghoven

**Kosten:** 10 Euro  
**Bitte mitbringen:** wald- und wetterfeste Kleidung, festes Schuhwerk, Korb, scharfes Messer  
**Anmeldung:** per E-Mail beim Büro für Natur- und Umweltschutz unter umweltprogramm@sankt-augustin.de



RAUTENBERG  
MEDIA

# Familien ANZEIGENSHOP



\*incl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

**Online Familien-Anzeigen: für alles was wirklich zählt!**

**shop.rautenberg.media**

## Kunst im Waldatelier

**Samstag, 30. September, 15 bis 18 Uhr, Treffpunkt: Parkplatz am Niederpleiser Wald, die Stichstraße bei der Zufahrt zur Grundschule Am Pleiser Wald (Alte Heerstraße 32), durchfahren bis zum Waldrand**

Die Natur ist unser Atelier und ihr seid mittendrin. Herrlich kreativ geht es zu an diesem Nachmit-

tag. Ihr seid als Kunstschauffende im Waldatelier unterwegs mit der Biologin Suzanne Navarro.

Nach einer kurzen Einführung lasst ihr, ausschließlich mit den Materialien, die euch die Natur zur Verfügung stellt, eure Kunstwerke entstehen. Ob alleine oder in Teamarbeit lasst ihr ganz große oder kleine Werke entstehen. Die

Formen- und Farbenvielfalt des Waldes ist ein Fest für die Sinne und regt herrlich Kreativität und Phantasie an. Allenfalls als Fotos könnt ihr eure Natur-Kunstwerke anschließend mit nach Hause nehmen.

**Zielgruppe:** Kinder ab 6 Jahren in Begleitung und Erwachsene

**Kosten:** Erwachsene 6 Euro, Kin-

der 4 Euro zzgl. Material

**Bitte mitbringen:** wald- und wetterfeste Kleidung, festes Schuhwerk, müllfreie Pausenverpflegung, falls vorhanden ein Schnitzmesser, Kamera oder Handy

**Anmeldung:** per E-Mail beim Büro für Natur- und Umweltschutz unter [umweltprogramm@sankt-augustin.de](mailto:umweltprogramm@sankt-augustin.de)

## Mit Kescher und Lupen in die Fluten

**Freitag, 29. September, 16 bis 18.30 Uhr, Treffpunkt: Am Mühlengraben, vor Haus Nr. 6, 53757 Sankt Augustin-Niederpleis**

Als Bachforscherteam erlebt ihr einen Ort, der für euch sonst unter einer spiegelnden oder plätschernden Oberfläche verborgen ist. Die Biologin Suzanne Navarro begleitet euch an den Pleisbach, wo ihr gemeinsam diesen nassen Lebensraum unter die Lupe nehmt. Lebt eine Eintagsfliege nur einen Tag? Womit bauen sich Köcherfliegen ihre wunderschönen Wohnhöhlen - und warum ärgert das die Elritzen? Eine Vielzahl an Insektenlarven, Krebsen, Schne-

cken, Egeln, Strudelwürmern und Fischen lebt im Bach. Wenn man sie ein wenig kennen lernt, weiß man auch die Qualität des Wassers zu beurteilen. Spannende Entdeckungen sind garantiert.  
**Zielgruppe:** Kinder ab 6 Jahre in Begleitung  
**Kosten:** Kinder 4 Euro, Erwachsene 6 Euro  
**Bitte mitbringen:** Gummistiefel oder Wasserschuhe, Ersatzkleidung (Hose, Socken), Handtuch  
**Anmeldung:** beim Büro für Natur- und Umweltschutz unter Tel. 02241 243-445 oder E-Mail [umweltprogramm@sankt-augustin.de](mailto:umweltprogramm@sankt-augustin.de)



### Fragen zur Verteilung?

FRAU BIESEMANN

[mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

[www.regio-pressevertrieb.de](http://www.regio-pressevertrieb.de)

**REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal  
PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

**KLEINANZEIGEN**  
PRIVAT & GESCHÄFTLICH

**ONLINE**  **BESTELLEN**

**rautenberg.media/kleinanzeigen**

Ihre private\*  
**KLEINANZEIGE**  
bis 100 Zeichen  
in dieser Zeitung

ab **6,99 €**

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

**02241 260-400** Telefonische Beratung

**RAUTENBERG MEDIA**

## Veranstaltungshinweis - Patientenveranstaltung „Medizin aktuell“

Chronische Atemwegserkrankungen - Ursachen und Behandlungsmöglichkeiten

Bei einer sogenannten chronischen obstruktiven Atemwegserkrankung wie zum Beispiel COPD sind die Bronchien in der Lunge verengt. Dadurch kann die Luft nur schwer ausgeatmet werden. So können im fortgeschrittenen Stadium bereits Alltagstätigkeiten wie Treppensteigen oder ein Spaziergang ausreichen, um außer Atem zu geraten.

Priv.-Doz. Dr. Selcuk Tasci, Chefarzt Pneumologie, Schlaf- und Beatmungsmedizin am Helios Klinikum Siegburg, Ringstraße 49 (Konferenzraum im EG) statt und ist kostenfrei. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

men einer Patientenveranstaltung „Medizin aktuell“, wie aktuelle Therapiemöglichkeiten bei COPD und ähnlichen Krankheiten aussehen, um ein Fortschreiten zu verhindern oder die Erkrankung zu verlangsamen. Dazu gehören neben Schulungen auch medikamentöse Therapien.

Die Veranstaltung findet am **Mittwoch, 27. September, um 18 Uhr** im Helios Klinikum Siegburg, Ringstraße 49 (Konferenzraum im EG) statt und ist kostenfrei. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

## Steuerfrei-Falle beim 49-Euro-Jobticket



Fahren Beschäftigte mit Bus oder Bahn zur Arbeit, dann ist das umweltfreundlich und das Ticket im Idealfall sogar steuerfrei. Anfang Mai startete das Deutschlandticket – besser als 49-Euro-Ticket bekannt – als Nachfolger des begrenzten 9-Euro-Tickets im vergangenen Jahr. Angesichts der aktuell sehr hohen Benzin- und Dieselpreise ist das günstige Monatsticket für den Nah- und Regionalverkehr im ganzen Bundesgebiet für viele eine Überlegung wert. Chefs können den Umstieg auf öffentliche Verkehrsmittel begünstigen, indem sie jetzt ein Jobticket einführen. Wird es bereits angeboten, sollten Arbeitgeber darauf achten, ihre Zuschüsse anzupassen, damit die Steuerfreiheit bleibt, rät die Lohnsteuerhilfe Bayern.

### Das steuerfreie Gehaltsextra Jobticket

Arbeitgeber können ihren Mitarbeitenden einen Bonus für die Fahrten zur Arbeit spendieren. Entweder mit einem steuerfreien Geldzuschuss zur Monats- oder Jahreskarte im öffentlichen Nahverkehr oder einem Jobti-

cket, das kostenlos oder verbilligt ausgehändigt wird. Beide Möglichkeiten sind seit 2019 steuerbefreit, sofern sie zusätzlich zum ohnehin geschuldeten Arbeitslohn erfolgen. Mit dem Jobticket oder dessen Bezahlung wird die monatliche 50-Euro-Freigrenze für Sachbezüge nicht berührt. Diese steht für andere Sachzuwendungen weiterhin voll und ganz zur Verfügung. Das Jobticket ist somit ein echtes Extra! Nicht zu vergessen, dass auch eine private Nutzung in der Freizeit erlaubt ist. Und es gibt noch einen weiteren Vorteil: Bei einem Zuschuss von mindestens 25 Prozent auf das Deutschlandticket werden aktuell fünf Prozent Rabatt auf den Ausgabepreis gewährt, sodass es für 46,55 Euro erhältlich ist.

### Die steuerbegünstigte Alternative Entgeltumwandlung

Seit dem Jahr 2020 ist das Jobticket im Rahmen einer Entgeltumwandlung ebenfalls steuerbegünstigt. Das Jobticket oder der Kostenzuschuss zum Monatsticket wird dabei gegen einen Teil

vom Bruttolohn eingetauscht. In dieser Variante ist es nur steuerbegünstigt und nicht steuerfrei, indem der Betrag vor Abzug der Steuern und Sozialversicherungsbeiträge vom Bruttogehalt abgezogen wird. Für den Beschäftigten kann es praktisch steuerfrei sein, wenn der Arbeitgeber die 25 Prozent Pauschalversteuerung bei der Gehaltsumwandlung übernimmt. Für den Arbeitgeber ergibt sich nur eine geringe Mehrbelastung, denn er spart sich rund 21 Prozent Sozialversicherungsbeiträge, die er ansonsten hätte zahlen müssen. Wird die Steuerlast auf den Beschäftigten abgewälzt, so hat dieser immer noch einen Steuervorteil. Das Jobticket wird in dem Fall niedriger als mit dem individuellen Lohnsteuersatz versteuert.

### Auswirkungen auf die Entfernungspauschale

Bei der Entgeltumwandlung erfolgt kein Eintrag auf der Jahreslohnsteuerbescheinigung und Arbeitnehmende können die Entfernungspauschale weiterhin in vollem Umfang in ihrer Steuererklärung nutzen. Für die ersten

20 Kilometer gibt es 30 Cent und 38 Cent ab dem 21. Kilometer einfachen Arbeitsweg. Das steuerfreie Jobticket oder die steuerfreien Arbeitsgeberzuschüsse zu diesem führen hingegen zu einem Vermerk auf der Jahreslohnsteuerbescheinigung und reduzieren die Entfernungspauschale dementsprechend, damit es nicht zu einer doppelten Vergünstigung kommt.

### Achtung: Zuschuss darf die Kosten nicht übersteigen

Ist das aktuelle Deutschlandticket günstiger als die bisherige Erstattung für ein Monatsticket, sollte der Arbeitgeber den Erstattungsbetrag auf 49 Euro reduzieren. Erhalten Arbeitnehmende nämlich mehr als die tatsächlichen Ticketkosten, wird die Differenz als Einkommen steuerpflichtig. Es fallen Lohnsteuer und Sozialversicherungsbeiträge an. Die Kulanzregelung vom 9-Euro-Ticket im Vorjahr, die einen kurzzeitigen Überschuss bei einer balancierten Jahresbetrachtung tolerierte, gilt nicht mehr, da das Deutschlandticket dauerhaft bleibt. (Lohnsteuerhilfe Bayern e. V.)

## Wussten Sie schon...?

### ..., dass Meersalz kaum Jod enthält?

Jod ist als wichtiger Bestandteil der Schilddrüsenhormone ein lebenswichtiges Spurenelement. Da die Jodversorgung in Deutschland nicht optimal ist, wird empfohlen, beim Salzen grundsätzlich jodiertes Salz zu verwenden.

Denn auch eine ausgewogene Ernährung deckt ohne Jodsalz nur

maximal die Hälfte der täglich empfohlenen Jodzufuhr ab. Viele Menschen wissen, dass die Meere reich an Jod sind und daher auch Algen und Seefische gute Jodquellen darstellen. Daraus zu schließen, dass auch Meersalz zur Versorgung beiträgt, ist jedoch ein weit verbreiterter Irrtum. Meersalz enthält ohne Anreicherung nicht

mehr Jod als normales Speisesalz und eignet sich daher nicht als Ersatz für Jodsalz. Wer gerne Meersalz verwenden möchte,

findet in gut sortierten Geschäften mittlerweile auch mit jodhaltigen Algen angereicherte Varianten. Wichtig: Salz sollte stets sparsam verwendet werden.

Das meiste Salz unserer Ernährung steckt jedoch nicht im Salzstreuer, sondern in verarbeiteten Lebensmitteln.

Mehr dazu unter [www.verbraucherzentrale.nrw/node/14513](http://www.verbraucherzentrale.nrw/node/14513) (Verbraucher Zentrale NRW / Beratungsstelle Bergisch Gladbach)

## Wussten Sie, ...?

... was zu tun ist, wenn Sie ihr Kennzeichen verlieren?

Wolfgang Müller, Rechtsexperte der IDEAL Versicherung, klärt Sie auf.

Verlieren Kfz-Besitzer ihr Nummernschild, ist das nicht nur ärgerlich, sondern oft auch kostspielig. Wer ohne Kennzeichen fährt, muss mit einem Bußgeld von 60 Euro rechnen. Das gilt auch, wenn nur ein Schild fehlt. Bei einem Verlust müssen Autofahrer bei der zuständigen Zulassungsstelle neue Kennzeichen beantragen. Aber aufgepasst: Auch die direkte Fahrt zur Zulassungsstelle ohne Kennzeichen ist verboten. Fehlt nur ein Nummernschild, wird mancherorts ein Auge zudrückt, wenn Autofahrer eine behelfsmäßige Ersatztafel an-

bringen und sich umgehend um ein neues Kennzeichen kümmern. Neben dem Ausweis sind die Zulassungsbescheinigungen I und II sowie der Prüfbericht der letzten Hauptuntersuchung zur Zulassungsstelle mitzubringen. Zudem verlangen die Behörden eine eidesstattliche Versicherung über das Abhandenkommen der Schilder. Zusätzlich kann es sinnvoll sein, das eventuell noch vorhandene Kennzeichen vorzuzeigen. Der Gang zur Polizei ist nur bei einem Diebstahl nötig. Auf die gewohnte Zeichenkombination müssen Kfz-Besitzer übrigens erst einmal verzichten: Sie wird aus Sicherheitsgründen für zehn Jahre gesperrt. Auch ihre Versicherung sollten



Betroffene schnellstmöglich informieren. Wichtig zu wissen: Im Ausland gibt es keinen Ersatz für verlorene Schilder. Urlauber sollten dann die lokale Polizei informie-

ren. Sind alle Kennzeichen weg, müssen sie ihr Fahrzeug abstellen – und einen Abschleppdienst mit dem Heimtransport beauftragen. (Quelle: Ideal Versicherung)

## Wussten Sie schon...

..., dass der Screenshot eines digitalen Zugtickets nicht ausreicht?

Er ist zwar praktisch, aber laut den Richtlinien der Deutschen Bahn bei der Fahrkartenkontrolle nicht gültig: der Screenshot eines digitalen Zugtickets. Bei einem Online-Ticket müssen Reisende tatsächlich das vollständige PDF bereithalten, das ihnen per E-Mail zugeschickt wurde. Wer mit Handy-Ticket verreist, ist verpflichtet, den QR-Code in der App „DB-Navigator“ vorzuzeigen. Haben Zugreis-

ende lediglich einen Screenshot ihres Tickets dabei, riskieren sie unter Umständen zumindest vorläufig ein erhöhtes Beförderungsentgelt wegen Fahrens ohne gültigen Fahrausweis – selbst wenn sie sich ausweisen können. „Dass einige Kontrolleur:innen einen Screenshot des Tickets trotzdem durchgehen lassen, ist so gesehen reine Kulanz“, erklärt Monika Schiffer, Leiterin der Euskirchener Beratungsstelle der Verbraucherzentrale NRW. „Darauf sollten sich Reisende also besser nicht verlassen.“ Buchungen für Dritte sind natürlich trotzdem möglich. Mit der Auftragsnummer lässt sich das Ticket in den DB-Navigator übertragen. Alternativ kann das PDF des Online-Tickets per E-Mail weitergeleitet oder ganz klassisch ausgedruckt werden. Dann ist man

aber nicht abhängig von einer Internetverbindung oder dem Akku des Smartphones.

- Bei Problemen im Nahverkehr unterstützt die Schlichtungsstelle Nahverkehr: [www.schlichtungsstelle-nahverkehr.de](http://www.schlichtungsstelle-nahverkehr.de)
- Zur Flugärger-App: [www.verbraucherzentrale.nrw/flugaerger-app](http://www.verbraucherzentrale.nrw/flugaerger-app) (Verbraucherzentrale NRW / Beratungsstelle Euskirchen)

## Wussten Sie schon ...?

..., dass Zahnersatz kostenlos sein kann?

Kronen, Brücken, Implantate: Zahnersatz kann teuer werden, manche Versorgungen haben den Wert eines Neuwagens. Deshalb fürchten viele Menschen, dass sie sich Zahnersatz nicht leisten können. In der Tat sind die Kassenleistungen in der Zahnarztpraxis 2005 deutlich eingeschränkt worden, aber es gibt sie noch. Für Menschen mit wenig Geld bezahlen die gesetzlichen Krankenkassen die Basisversorgung auf Antrag komplett.

„Es gibt also preiswerte Alternativen zu Implantaten, Gold oder Keramik“, betont Gesa Schölgens, Leiterin des Projekts Fak-

tencheck Gesundheitswerbung bei der Verbraucherzentrale NRW. Dafür muss das Einkommen nachgewiesen werden. Für 2023 liegt die Grenze der monatlichen Bruttoeinnahmen bei 1.358 Euro. Mit einem Angehörigen erhöht sich diese Grenze auf 1.867,25 Euro, für jede weitere im Haushalt lebende Person um weitere 339,50 Euro. Anspruchsberechtigt ist man auch mit BAföG, Sozialhilfe, Bürgergeld und Grundsicherung im Alter. Wer leicht über der Einkommengrenze liegt, kann einen höheren Festzuschuss bekommen, der individuell berechnet wird.

Für alle anderen zahlen die Krankenkassen 60 Prozent der Basisversorgung, mit Bonusheft bis zu 75 Prozent.

Mehr unter [www.kostenfalle-zahn.de/node/12887](http://www.kostenfalle-zahn.de/node/12887) (Verbraucherzentrale NRW e.V. / Bergisch Gladbach)



## Betrugsmasche: Ruft tatsächlich die Hausbank an?

Immer wieder erhalten Verbraucher:innen dubiose Anrufe mit der Absicht an geheime und persönliche Informationen zu kommen. Hierbei sollte man sich bewusst sein, dass dahinter immer eine kriminelle Handlung steckt. Denn Mitarbeitende von Kreditinstituten fragen niemals nach sensiblen Daten wie Online-Banking-Zugängen, TANs, PINs und Passwörtern. Schon gar

nicht wird darum gebeten, Geld auf ein anderes Konto zu überweisen. Selbst die Telefonnummer, die angezeigt wird, kann manipuliert sein und ist somit keine Garantie für einen vertrauenswürdigen Anruf. Wenn man unsicher ist, sollte man lieber auflegen und direkt bei der persönlichen Kundenberatung der Bank oder Sparkasse anrufen, um die Anfrage zu überprüfen. Wichtig:

Dafür nicht die am Telefon genannte oder im Display angezeigte Telefonnummer nutzen, sondern die bekannte Rufnummer des Kreditinstituts oder die auf der offiziellen Webseite genannte. Wurden Bankdaten preisgegeben, muss das Konto sofort gesperrt und die Kontoumsätze genau geprüft werden. Entweder beim Kreditinstitut oder über den Sperr-Notruf 116 116\*.

\* Der Service des Sperr-Notrufs ist kostenlos. Auch der Anruf bei der 116 116 aus dem deutschen Festnetz ist gebührenfrei. Aus dem Mobilnetz und aus dem Ausland können Gebühren anfallen. Sollte der Sperr-Notruf in seltenen Fällen aus dem Ausland nicht erreicht werden können, gibt es alternativ die Rufnummer +49 (0) 30 40504050. (Quelle: Schwarz & Sprenger GmbH )

## Tierschutzpreis 2023

Sie engagieren sich im Tierschutz? Dann bewerben Sie sich jetzt!

Das Ministerium für Landwirtschaft und Verbraucherschutz teilt mit: Zum dritten Mal werden in Nordrhein-Westfalen vorbildliche Tierschutzprojekte gesucht. Sie sollen mit dem Tierschutzpreis des Landes Nordrhein-Westfalen ausgezeichnet werden. Insgesamt stellt das Land dafür 30.000 Euro bereit. Die Summe kann auf mehrere Preisträgerinnen und Preisträger aufgeteilt werden.

Silke Gorißen, Ministerin für Landwirtschaft und Verbraucherschutz: „Der Tierschutz ist ein wichtiges Ziel der Landesregierung und liegt mir persönlich besonders am Herzen. Der vielfältige Einsatz für das Wohl von Tieren in Nordrhein-Westfalen ist beeindruckend. Umso wichtiger ist es, das herausragende Engagement von Menschen mit dem Landespreis zu würdigen und so stärker in das öffentliche Bewusstsein zu rücken. Tierschützerinnen und Tierschützer sind Vorbilder für unsere Gesellschaft. Die Landesbeauftragte für Tierschutz und ich freuen uns auf zahlreiche

Einsendungen.“

Die Ausschreibung richtet sich an Bürgerinnen und Bürger, Verbände, Vereine, Betriebe und Einrichtungen. Sie sind aufgerufen, sich zu bewerben oder gerne auch Tierschutzinitiativen in ihrem Umfeld vorzuschlagen. Denkbar sind etwa: Ein besonderer Einsatz für den Schutz oder die Betreuung freilebender, herrenloser Tiere, praktische Hilfe für in Not geratene Tiere, landwirtschaftliches Engagement im Tierschutz oder die Entwicklung und Anwendung von Alternativmethoden zu Tierversuchen. Die Verbesserung des Schutzes von Tieren kann in den verschiedensten Lebensbereichen erreicht werden.

Die Tierschutzbeauftragte des Landes Nordrhein-Westfalen, Dr. Gerlinde von Dehn: „Es ist jedes Jahr aufs Neue wunderbar zu sehen, wie viele Menschen sich in Nordrhein-Westfalen aktiv und mit viel Engagement für den Tierschutz stark machen. Ich finde es wichtig, dass das Land diesen Einsatz mit einem Tierschutzpreis

honoriert. Zusammen mit der Jury freue ich mich auf die Bewerbungen.“

Mit dem Tierschutzpreis soll das Engagement im Tierschutz gewürdig und öffentlich bekannt gemacht werden – Nachahmung ausdrücklich gewünscht. Wer ausgezeichnet wird, entscheidet eine Jury. Sie besteht aus Mitgliedern des Landestierschutzbeirates Nordrhein-Westfalen, des Referates Tierschutz des Ministeriums für Landwirtschaft und Verbraucherschutz des Landes Nordrhein-Westfalen sowie der Tierschutzbeauftragten des Landes.

Bewerbungen können bis einschließlich 11. September per Post oder per E-Mail als ein zusammenhängendes PDF-Dokument (Eingang an diesem Tag) bei der Tierschutzbeauftragten des Landes eingereicht werden: Die Tierschutzbeauftragte des Landes Nordrhein-Westfalen Dr. Gerlinde von Dehn  
Stadtteil 1  
40219 Düsseldorf  
E-Mail: TierSchB@mlv.nrw.de  
Verwenden Sie für die Bewerbung bitte den Teilnahmebogen, welchen Sie zusammen mit weiteren Informationen online finden.



## ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

**ZEITUNG**  
Lokaler geht's nicht.

**DRUCK**  
Satz.Druck.Image.

**WEB**  
24/7 online.

**FILM**  
Perfekter Drehmoment.

Online lesen: rundblick-koch-ost.de/e-paper  
**rundblick**  
TERMINI &  
NEWS FÜR:  
**KÖLN-OST**  
BRÜCK · MERHEIM  
NEUBRÜCK · RATH/HEUMAR  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten



**MEDIENBERATER**  
Rule Mews

**FON** 02241 260-418  
**FAX** 02241 260-139  
**MOBIL** 0157 71462376  
anzeigen@porz-am-montag.de

## Steigende Kosten im Pflegeheim:

Diese Hilfen gibt es in NRW

### Die Verbraucherzentrale NRW gibt Tipps, wie man staatliche

Unterstützung für die teure stationäre Pflege erhält.

Ein Platz im Pflegeheim wird immer teurer. In NRW sind die Kosten in den letzten Monaten auf durchschnittlich 2.858 Euro im Monat gestiegen. Diese hohen Summen können immer mehr Menschen nicht aus eigenem Einkommen und Vermögen stemmen und müssen daher Hilfen vom Staat in Anspruch nehmen. In NRW gibt es verschiedene Leistungen, die beantragt werden können. Hierzu gehören das „Wohngeld“, das „Pflegewohngeld“ und die „Hilfe zur Pflege“. Das Sozialamt prüft jeweils, ob die Voraussetzungen gegeben sind. „Das ist kompliziert“, sagt Pflegerechtsexpertin Verena Querling von der Verbraucherzentrale NRW und erklärt, welche der staatlichen Hilfen wann die richtige ist. Dazu ist auch eine neue Broschüre erhältlich.

#### **Wohngeld:**

Das Wohngeld ist ein Zuschuss zu den Mietkosten. Auch Heimbewohner:

innen haben hierauf unter bestimmten Voraussetzungen einen Anspruch. Wohngeld gibt es, wenn die Mietkosten nicht aus eigenem Einkommen oder Vermögen gedeckt werden können. Die Berechnung des Einkommens erfolgt individuell. Als Vermögen gelten Ersparnisse, Grundbesitz oder andere Werte. Das Schonvermögen liegt in der Regel bei 60.000 Euro, bei Partnern sind es 90.000 Euro. Das bedeutet, dass ein Vermögen bis zu dieser Summe bei der Berechnung außen vor bleibt und geschützt ist. In dem Antrag müssen daher die persönlichen und wirtschaftlichen Verhältnisse mitgeteilt werden. Außerdem dürfen Wohngeldbezieher keine anderen Sozialleistungen wie Hilfe zur Pflege beziehen. Wie hoch das Wohngeld letztlich ausfällt, richtet sich nach den Mietkosten. Diese ergeben sich aus dem Mietniveau der Region, in der sich das Heim befindet.

#### **Pflegewohngeld:**

In NRW gibt es das sogenannte Pflegewohngeld. Darüber kann ein



Teil der Kosten im Pflegeheim, nämlich die Investitionskosten, ganz oder teilweise finanziert werden. Pflegewohngeld können Bewohner:innen eines Pflegeheims ab dem Pflegegrad 2 erhalten, wenn sie einen finanziellen Bedarf haben. Bei der Berechnung des Bedarfs prüft das Sozialamt, ob das eigene Einkommen ausreicht, um die Kosten im Pflegeheim zu decken. Auch das Vermögen wird bei der Berechnung herangezogen. Der Schonbetrag liegt hier bei 10.000 Euro, bei Partnern sind es 15.000 Euro. Unter bestimmten Umständen ist weiteres Vermögen geschützt. Dies kann auch eine Immobilie sein, wenn diese angemessen ist und weiterhin vom Partner bewohnt wird. Pflegewohngeld setzt voraus, dass eine Lücke nur in Höhe der Investitionskosten besteht. Die eigenen finanziellen Mittel müssen also ausreichen, um die anderen Kosten selbst zu bezahlen.

#### **Hilfe zur Pflege:**

Reicht das eigene Einkommen und Vermögen nicht aus, um die restlichen Kosten im Pflegeheim zu finanzieren, kann ein Anspruch auf Hilfe zur Pflege bestehen. Das Sozialamt prüft auch hier zunächst, ob ein Bedarf besteht. Voraussetzung ist, dass Einkommen und Vermögen nicht ausreichen, um die Heimkosten zu decken. Für die Heimkosten muss bis auf wenige Ausnahmen das gesamte Einkommen und Vermögen genutzt

werden. Außen vor bleibt ein Schonbetrag in Höhe von 10.000 Euro, bei zwei Personen in Höhe von 20.000 Euro. Außerdem wird unter bestimmten Voraussetzungen weiteres Schonvermögen berücksichtigt. Dies kann im Einzelfall auch eine Immobilie sein.

#### **Antragstellung:**

Alle drei staatlichen Hilfen sollten frühzeitig beantragt werden. Denn die Leistungen werden immer nur ab dem Zeitpunkt der Antragstellung gewährt – also in keinem Falle rückwirkend. Alle drei staatlichen Hilfen sind beim

Sozialamt zu beantragen. Entsprechende Formulare zur Antragstellung gibt es dort auch online. Wer unsicher ist, kann die Pflegeeinrichtung, das Sozialamt, Pflegeratungsstellen oder Pflegestützpunkte um Unterstützung bitten. Bei konkreten Fragen rund um Einkommen und Vermögen – wie zum Beispiel zur Berechnung des Einkommens, Rückforderung von Schenkungen oder zum Schonvermögen – ist es ratsam, einen Fachanwalt für Familienrecht oder Sozialrecht zu kontaktieren. (Verbraucherzentrale NRW / Beratungsstelle Bergisch Gladbach)



## „Essen auf Rädern“ ist steuerlich nicht absetzbar

Selbst kochen oder das Essen nach Hause liefern lassen? Nicht nur junge Menschen greifen häufig auf Pizza-Lieferdienste und Co. zurück. Viele Senioren müssen den Service „Essen auf Rädern“ nutzen, wenn eine Selbstversorgung nicht mehr möglich ist. Das gelieferte Essen kommt dabei in der Regel teurer als selbst zubereitete Mahlzeiten. Denn es fallen nicht alleinig die Kosten für die Mahlzeit, sondern noch Personalkosten für die Köche und den Fahrdienst an. Aus diesem Grund ist es nachvollziehbar, wenn Rentner versuchen, diese Mehrkosten in ihrer Steuererklärung abzusetzen. Finanzgerichte fällten daher Urteile zum Absetzen als haushaltsnahe Dienstleistung oder außergewöhnliche Belastung. Letzterer Fall wurde vom Finanzgericht Münster erst jüngst am 27. April 2023 abgelehnt und eine Revision nicht zugelassen.

### Verpflegungskosten sind per se keine außergewöhnlichen Belastungen

Im aktuell entschiedenen Streitfall versuchte ein Rentnerehepaar, den Fiskus an den 1.541 Euro Kosten für ihr „Essen auf Rädern“ für das Jahr 2019 zu beteiligen. Bei den Ehegatten lagen die Pflegegrade 2 bzw. 3 sowie ein zusätzlicher Grad der Behinderung von 100 mit Merkzeichen G vor. Da die beiden sich aufgrund ihrer Beeinträchtigungen nicht mehr selbst verpflegen konnten, waren sie auf Lieferung von warmem Essen angewiesen. Aufgrund dieser Zwangsläufigkeit versuchten sie, den steuerlichen Abzug als außergewöhnliche Belastung zu erwirken.

Dass die Belieferung mit dem Mittagessen beim Ehepaar krankheitsbedingt notwendig war, erkannten das Finanzamt und das Finanzgericht an. Jedoch ist es heutzutage in der Gesamtbevölkerung weit verbreitet, sich Essen nach Hause zu bestellen. Vielen anderen Steuerpflichtigen entstehen vergleichbare Aufwendungen für die Verpflegung, die auch nicht absetzbar sind. Berufstätige müssen zum Beispiel die Kosten einer auswärtigen Mittagsverpflegung tragen oder El-



tern die Kosten für das Mittagessen ihrer Kinder in der Kita oder Schulmensa. Daran fanden die Richter nichts außergewöhnlich. Das Finanzgericht hat diese Aufwendungen deshalb den üblichen Kosten der Lebensführung zugeordnet, deren steuerliche Berücksichtigung im Allgemeinen als nicht vertretbar empfunden wird. Selbst erhöhte Aufwendungen für krankheitsbedingte Diätverpflegungen sind nach höchstrichterlichem Beschluss nicht absetzbar. Daher müsse dieser Ansatz erst recht für eine normale Verpflegung gelten. Weiterhin erfordern allgemeine Belastungen im Steuerrecht, dass die Kosten direkt für die Heilung oder Linderung einer Krankheit aufgewendet werden. In diesem Fall handelt es sich indes um reine Folgekosten der Beeinträchtigungen. Die Finanzrichter erklärten, dass typische Aufwendungen des täglichen Lebens, wie die Versorgung mit Nahrung, generell mit dem steuerlichen Grundfreibetrag abgedeckt sind. Im Streitfall waren die Mehrkosten des Ehepaars zudem mit dem gewährten Behindertenpauschbetrag steuerlich abgegolten. Ein weiterer Abzug sei nicht vorgesehen.

**Essen auf Rädern wird außerhalb des Haushalts zubereitet**

In einem länger zurückliegenden Streitfall ging es ebenfalls um ein Ehepaar, das „Essen auf Rädern“ in Höhe von 1.824 Euro für das Jahr 2008 steuerlich absetzen wollte. In diesem Fall als haushaltsnahe Dienstleistung, da sich die Kläger vom Diakonischen Werk die Mittagessen in ihren Haushalt liefern ließen. Das Finanzgericht Münster versagte jedoch den Abzug, da die Mahlzeiten in der Diakonie, also außerhalb des Haushalts, zubereitet und angerichtet worden sind. Die reine Anlieferung des Essens fällt nicht unter die haushaltsnahen Dienstleistungen. Diese erfordern, dass die Mahlzeiten im Haushalt des Steuerpflichtigen

vor Ort gekocht werden, was bei „Essen auf Rädern“ nicht der Fall ist.

Die Zubereitung von Mahlzeiten an sich kann als haushaltsnahe Dienstleistung gewertet werden, da es sich typischerweise um eine im Haushalt anfallende Leistung handelt, die normalerweise durch Mitglieder des Haushalts übernommen wird. „Werden die Mahlzeiten z. B. durch eine Haushaltshilfe in der eigenen Küche in der Wohnung des Steuerpflichtigen gekocht, dann können die Arbeitskosten durchaus als haushaltsnahe Dienstleistungen die Einkommensteuer reduzieren“, betont die Lohnsteuerhilfe Bayern. (Lohi Bayern e.V.)



Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Samstag, 23. September 2023**  
Annahmeschluss ist am:  
**20.09.2023 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

RUNDBlick KÖLN-OST

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
Bianca Breuer und Christoph de Vries  
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Brück, -Merheim, -Neubrück und -Rath-Heumar, Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene

Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

MEDIENBERATER

Rule Mews  
Mobil 0157 71 46 23 76  
anzeigen@porz-am-montag.de

REPORTER

Felix Stollenwerk  
Mobil 0157 78 97 31 60  
f.stollenwerk-rundblick@outlook.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH  
mail@regio-pressevertrieb.de  
regio-pressevertrieb.de  
SERVICE Fon 02241 260-112  
service@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212  
redaktion@rautenberg.media

## RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media  
facebook.de/rautenbergmedia  
twitter.de/rautenbergmedia  
instagram.de/rautenberg\_media  
vimeo.com/rautenbergmedia



ZEITUNG

rundblick-köln-ost.de/e-paper

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

## LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM kennen.

## WEITERE ZEITUNGEN VON UNS

Rund 50 Städte- und Gemeindezeitungen des Schwesterverlages **HBV** im Hauptstadtbüro in Berlin stehen ebenfalls mit dem Slogan „Lokaler geht's nicht!“ für Informationen der Bürgerschaft, für örtliche Werbetreibende und interessierte Leser in Brandenburg und Berlin. heimatblatt.de

- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

RAUTENBERG  
MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenberg.media/kleinanzeigen)

**Familien**

**ANZEIGENSHOP**

FGB 20-13  
43 x 90 mm  
ab 18,00,-

Für alles was wirklich zählt!  
[shop.rautenberg.media](http://shop.rautenberg.media)

## Angebote

### Tiere

#### Pferde

#### Exklusive und anspruchsvolle Tier-Fotografie

[www.petram-fotografie.de](http://www.petram-fotografie.de),  
Tel. 0175/5105310

### Gesuche

### An- und Verkauf

Achtung! Seriöse Dame sucht:  
komplette Haushaltsauflösung,  
Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan, Arm-  
banduhren, Orientteppiche, Schmuck,  
Essbesteck, Zahngold, Militäria 1. +  
2. Weltkrieg, Streichinstrumente. Tel.  
0177/7381279, Fr. Koppenhagen

Achtung! Seriöse Dame sucht:  
komplette Haushaltsauflösung,  
Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan, Arm-  
banduhren, Orientteppiche, Schmuck,  
Essbesteck, Zahngold, Militäria 1. +  
2. Weltkrieg, Streichinstrumente. Tel.  
0177/7381279, Fr. Koppenhagen

## Kaufgesuch

### Kaufe Pelze und Porzellan aller Art

sowie Bleikristall aller Art: Gläser, Römer, Teller, Vasen usw. Bitte alles anbieten. Ortsansässig, Herr Blum Tel.: 0160/6695915



## AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



## Rathaussaal Porz

Veranstaltungen im  
Bezirksrathaus Porz



Anna Mateur

mit „Kaoshüter“

Sa., 23. September 2023, 20 Uhr



Florian Schröder

mit „Neustart“

Fr., 20. Oktober 2023, 20 Uhr



Marina Kirsten und Ian Bishop

Schlagerparty „Hello Again“

Mi., 25. Oktober 2023, 15 Uhr



„Schuhe Taschen Männer“  
Theater mit Bernhard Bettermann,  
Cheryl Shepard u.a.

Sa., 04. November 2023, 20 Uhr



„Schöne Bescherungen“  
Komödie mit Katja Weitzenböck,  
Timothy Peach und anderen

Sa., 02. Dezember 2023, 20 Uhr

[www.rathaussaal-porz.de](http://www.rathaussaal-porz.de)  
alle Karten unter:

köln ticket 0221  
westticket 02801 &

T: 0221 221 - 97333

Stadt Köln



## Ergonomie

### Muskel-Skelett-Erkrankungen vorbeugen

Nach Angaben der Bundesanstalt für Arbeitsschutz und Arbeitsmedizin (BAuA) machen Erkrankungen des Muskel-Skelett-Systems den größten Anteil an den Arbeitsunfähigkeits-Tagen aus. Mehr als 20 Prozent aller Fehltage gehen auf Beschwerden der Muskeln, Sehnen, Bänder und Gelenke zurück. Nicht nur die Fürsorgepflicht sollte Unternehmen an den gebotenen Handlungsbedarf erinnern. Es ist in ihrem eigenen Interesse, dafür zu sorgen, dass die Mitarbeitenden gesund bleiben und bei der Arbeit keinen unnötigen, zusätzlichen Belastungen ausgesetzt werden.

#### Nachfragen, nachschauen, verbessern

Zu den besonders belastenden Tätigkeiten zählen unter anderem das Heben und Tragen von Lasten, Zwangshaltungen, sich ständig schnell wiederholende Tätigkeiten und Vibratoren. Für den Einstieg in die Gefährdungsbeurteilung von Muskel-Skelett-Belastungen haben BAuA und die Deutsche Gesetzliche Unfallversicherung Checklisten herausgebracht. Im Idealfall können hieraus bereits wirksame Maßnahmen abgeleitet werden. Ist die Beurteilung komplexer, sollte der betriebliche Praktiker ein vertiefendes Verfahren nutzen oder einen Experten hinzuziehen.

Speziell für kleinere Unternehmen hat die Berufsgenossenschaft Energie Textil Elektro Medienerzeugnisse (BG ETEM) den ErgoChecker entwickelt, der dabei hilft, Handlungsbedarfe zu erkennen und Tätigkeiten ergonomisch zu gestalten. Eine kurze Anleitung gibt zum einen Tipps, wie Führungskräfte ihr Team dazu einladen können, ergonomische Probleme am Arbeitsplatz aufzudecken. Zum anderen enthält der ErgoChecker einen doppelseitigen Fragebogen für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, mit dem sie belastende Tätigkeiten jeweils in Zweier-Teams beobachten, ausführen, besprechen sowie ihre Lösungsvorschläge dokumentieren können. Unter [www.bgetem.de](http://www.bgetem.de) (Webcode M2I573760) kann der ErgoChecker bestellt werden.

#### Umsetzung von Maßnahmen

Die Möglichkeiten der Prävention von Muskel-Skelett-Erkrankungen sind vielfältig. Beratung und Schu-

lungen gehören hier genauso dazu wie arbeitsplatzbezogene Maßnahmen. Dabei sollte deren Umsetzung nicht „von oben“ bestimmt werden. Eine Maßnahme wird in aller Regel von den Beschäftigten besser akzeptiert, wenn diese an der Verbesserung beteiligt werden und mitgestalten können. In vielen Fällen liegt eine Problemlösung auch bereits als Idee in den Köpfen der Beschäftigten vor. (akz-o)



In Teams werden ergonomische Probleme am Arbeitsplatz besprochen.  
Foto: BG ETEM/akz-o



## Wir suchen ASTRÄGER/\*/INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK KÖLN-OST in

Brück

Merheim

Rath-Heumar

Gerne per WhatsApp



+49 2241260380



oder mit diesem QR-Code bewerben!



#### Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

#### Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

> [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](http://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)

> oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Frau Biesemann · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
FON 02241 260-382 · E-MAIL [mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

## ASTRÄGER/\*/INNEN für den RUNDBLICK KÖLN-OST in

Brück

Rath-Heumar

Merheim

An

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Frau Biesemann

Kasinostraße 28-30

53840 Troisdorf

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail

**REGIO** PRESSE VERTRIEB GmbH  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



## Große Herausforderungen bieten auch große Chancen

**Digitaler Wandel:** Neue Optionen für Nachwuchskräfte im Bankwesen

Tiefgreifende Veränderungen in Gesellschaft, Technologie und Wirtschaft stellen auch die Bankbranche vor große Herausforderungen. Für Mitarbeitende in der Finanzwirtschaft ergeben sich in Zeiten digitalen Wandels und der Nutzung modernster Medien neue Optionen und Chancen. Die interne Kommunikation und die Zusammenarbeit untereinander etwa ändern sich permanent. Heute sind flexible und mobile Arbeitsmethoden möglich, Berufs- und Privatleben lassen sich so besser in Einklang bringen. Doch wie können junge Menschen ins Bankwesen einsteigen? Die drei wichtigsten Optionen:

### 1. Ausbildung zur Bankkauffrau oder zum Bankkaufmann

Wer eine fundierte kaufmännische Ausbildung und anspruchsvolle Tätigkeit sucht sowie gern mit Menschen umgeht, für den ist der Beruf der Bankkauffrau oder des Bankkaufmanns bestens geeignet. Die Ausbildungsordnung wurde grundlegend modernisiert. Selbst wenn sich das Berufsbild gewandelt hat, spielt der persönliche Kontakt zu den Kundinnen



**Kommunikative Fähigkeiten sind bei angehenden Bankkaufleuten besonders gefragt.** Foto: djd/BVR/Getty Images/Zoran Zeremski

und Kunden auch künftig eine entscheidende Rolle. „Angehende Bank-Azubis sollten daher vor allem Kontaktfreude und Kommunikationsstärke mitbringen“, rät Dr. Stephan Weingarz, Abteilungsleiter Personalmanagement beim Bundesverband der Deutschen

Volksbanken und Raiffeisenbanken (BVR). Mit über 135.000 Mitarbeitenden zählen die bundesweit 772 Genossenschaftsbanken zu den größten Arbeitgebern in der deutschen Finanzbranche.

### 2. Duales Studium als Alternative

Für Abiturienten, die sowohl ein Studium als auch eine praxisbezogene Ausbildung absolvieren wollen, ist das duale Studium eine interessante Perspektive. Die Studierenden lernen wie bei einer normalen Ausbildung neben der Kundenberatung in der Filiale auch verschiedene zentrale Abteilungen wie die Kreditabteilung, das Marketing oder die Banksteuerung kennen. Parallel absolvieren sie an einer Berufsakademie, dualen Hochschule, Fachhochschule oder Universität etwa ein betriebswirtschaftliches Studium. „Das duale Studium bietet den Vorteil eines unmittelbaren Einblicks in die Praxis - kombiniert mit theoretischem Wissen. Zudem wird wie bei einer Berufsausbildung eine Vergütung gezahlt“, so Weingarz. Im Anschluss an das Bachelorstudium kann ein Masterstudiengang folgen.

**Online lesen: rundblick-koeln-ost.de/e-paper**  
**rundblick**  
**KÖLN-OST** BRÜCK • MERHEIM  
 NEUBRÜCK • RATH/HEUMAR  
 Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

**RAUTENBERG MEDIA**

## Wir suchen SPRINGER/\*/INNEN als Zeitungszusteller/\*/in

jeden Alters für **ALLE ORTSTEILE**

**Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet**  
 nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

**Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt**

- [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](http://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)
- oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH** · z. Hd. Frau Biesemann · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
 FON 02241 260-382 · E-MAIL [mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

**Gerne per WhatsApp**  
 +49 2241260380

**oder mit diesem QR-Code bewerben!**

### 3. Quereinstieg

Am Anfang der Tätigkeit in der Bank muss nicht zwingend die klassische Bankausbildung ste-

hen: Die Institute stellen auch Hochschulabsolventen, Berufserfahrene und Quereinsteiger ein. Dezentrale Struktur und flache

Hierarchien bieten ein hohes Maß an Gestaltungsspielraum und Verantwortung. „Dass alle wichtigen Entscheidungen in der Bank vor

Ort getroffen werden, ist gerade für angehende Führungskräfte ideal“, erläutert der Experte. (djd)

## Ein Händchen für Holz

### Vielfältige Ausbildungs- und Karrierechancen im örtlichen Fachhandel

Seit vielen Jahrhunderten nutzen Menschen das nachwachsende Naturmaterial Holz, um sich ein Zuhause zu bauen. Neben der langen Geschichte ist Holz zugleich ein Rohstoff mit viel Zukunft, nicht zuletzt wegen des Trends zu einem umweltbewussten, nachhaltigen Bauen. Damit verbindet sich ein weiter steigender Bedarf nach qualifizierten und erfahrenen Spezialisten. Der Holzfachhandel vor Ort bietet vielfältige Ausbildungsberufe und attraktive Perspektiven nach einem erfolgreichen Abschluss.

#### Von der Kundenberatung bis zum E-Commerce

Ohne komplexe Technik geht auch beim Umgang mit dem Naturmaterial Holz heute nichts mehr. Der Ausbildungsberuf für angehende Kaufleute im Groß- und Außenhandel mit Schwerpunkt Großhandel zum Beispiel wird immer komplexer. Er bietet sehr gute Chancen auf eine Übernahme und kontinuierliche Weiterbildungen sowie Aufstiegsmöglichkeiten nach dem Ende der Berufsausbildung. Neben der Begeisterung für den Werkstoff Holz zählen Kommunikationsgeschick, Teamfähigkeit und Freude am direkten Kommu-

nizieren mit Lieferanten und Kunden zu den Einstiegsvoraussetzungen. Ein gutes Verständnis für Zahlen und wirtschaftliche Zusammenhänge ist ebenfalls gefragt. Um ein Zukunftsthema, das permanent an Bedeutung gewinnt, geht es auch in der Berufsausbildung Kaufmann oder Kauffrau E-Commerce. Digitalisierung und elektronischer Vertrieb sowie neue Wege der Kommunikation mit den Kunden stehen dabei im Mittelpunkt.

#### Ausbildung in der Holzbearbeitung oder Logistik

Wer gerne selbst den Werkstoff in die Hand nimmt, findet etwa mit einer Ausbildung als Holzbearbeitungsmechaniker oder -mechanikerin das passende Angebot. Doch nicht nur kaufmännische und technische Berufe bildet der Holzfachhandel vor Ort aus. Für effiziente Prozesse und eine zuverlässige, termingerechte Lieferung der Produkte an die Kunden sind Fachkräfte für Lagerlogistik verantwortlich. Sie begleiten das Holz quasi über den gesamten Weg von der Eingangskontrolle über die Einlagerung bis zur Bereitstellung. Berufskraftfahrer sind



**Ob im kaufmännischen Bereich, in der Verarbeitung oder der Logistik: Der Holzfachhandel bietet attraktive Ausbildungs- und Berufsperspektiven. Foto: djd/Gesamtverband Deutscher Holzhandel**

dann für den Transport direkt auf die Baustelle verantwortlich. Auch diesen Ausbildungsberuf bieten zahlreiche örtliche Fachhandelsunternehmen an. Unter [www.holzvomfach.de/ausbildung](http://www.holzvomfach.de/ausbildung) etwa gibt es weitere In-

formationen, Einblicke in die Erfahrungen anderer Auszubildender und Ansprechpartner in den Unternehmen. Mit einer PLZ-Suche können Schulabgänger offene Stellen in der eigenen Region finden. (djd)

Zum nächstmöglichen Termin suchen wir für unsere Zeitung  
**Rundblick Köln-Ost** einen

## ■ Reporter (m/w/d) als freien Mitarbeiter auf Honorarbasis

#### Sie haben

- Freude am Verfassen von Werbetexten und redaktionellen Berichten
- Interesse an lokalen Veranstaltungen, Kultur, Sport & Brauchtum
- Kenntnisse im Umgang mit Internet und PC
- eine Digitalkamera
- Ortskenntnisse

#### Sie sind

- aufgeschlossen, aktiv und zuverlässig
- sicher im Umgang mit der deutschen Sprache
- motorisiert

**Wir freuen uns auf Sie!** Bitte Bewerbung per E-Mail an: Denis Janzen [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media) | Stichwort: Reporter Rundblick Köln-Ost (m/w/d)

## WIR SUCHEN...

„Lokaler geht's nicht“ ist unser Slogan, dem wir seit über 60 Jahren treu bleiben. Zum nächstmöglichen Termin suchen wir für das **Gebiet Köln-Ost** einen

## nebenberuflichen Zustellerbetreuer (m/w/d) für unsere Zusteller dieser Zeitung.

Die Tätigkeit eignet sich z.B. sehr gut für ehemalige Postbedienstete, neben Organisationsgeschick, Durchsetzungsvorwissen sind Ortskenntnisse gefragt. Sie erfordert eine positive Ausstrahlung, Kontaktfreudigkeit und Eigeninitiative. Voraussetzung ist ein eigenes Fahrzeug.

Bitte bewerben Sie sich per E-Mail (ausschließlich .pdf) oder Telefon unter:

### REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Stichwort: Betreuer · Fon 02241 260-383 · Mail [mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)  
· WhatsApp +49 2241260380



**REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal  
PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



## STROM WEG

### STROM weg – was kann ich tun

1. Polizei und Feuerwehr haben immer, Rathäuser in solchen Krisenmomenten ebenfalls geöffnet
2. Wer hat ein Notstromaggregat – z.B. Stadt/Gemeinde, Unternehmen, Krankenhäuser, Seniorenresidenzen, Bauernhöfe etc.
3. Handy aufladen: per Ladekabel im Auto
4. Vorsorge: eigenes, kleines Notstromaggregat oder Big Powerbank (mit Solar-Paneele) besorgen

## NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfallschublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

24 - STUNDEN - NOTDIENST

**SAALMANN**  
BAD & WÄRME

**DIE BADAUSSTELLUNG**  
RÖSRATHER STR. 671  
TERMIN NACH  
VEREINBARUNG

RÖSRATHER STR. 649  
51107 KÖLN (RATH)  
TELEFON 0221-86 13 87 + 86 13 88  
TELEFAX 0221-86 70 62  
eMAIL: info@saalmann-gmbh.de  
www.saalmann-gmbh.de

**Plameco Spanndecken**Frankfurter Str. 493  
51145 Köln Porz-Urbach  
02203 / 9655044 | plameco.de

Ruf an oder komm in die Ausstellung

**Infrarotheizung in der Decke  
unsichtbar und herrlich warm  
morgen schöner wohnen**

Besuchen Sie unsere Ausstellungsräume!  
Immer für Sie vor Ort:  
Dienstags von 14:00 bis 18:00 Uhr  
Freitags von 11:00 bis 15:00 Uhr

## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

### Notdienstbezirk:

Brück, Gremberg, Heumar, Höhenberg, Humboldt, Kalk, Merheim, Neu-Brück, Ostheim, Rath, Vingst

### Samstag, 9. September

#### Apotheke 1 plus

Frankfurter Str. 589, 51145 Köln (Porz-Eil), 02203/935430

### Sonntag, 10. September

#### Heßhof-Apotheke

Ostheimer Str. 30, 51103 Köln (Vingst), 0221/875797

### Montag, 11. September

#### Burg Apotheke

Bergisch-Gladbacher-Str. 408, 51067 Köln (Holweide), 0221/631255

### Dienstag, 12. September

#### Römer-Apotheke

Olperer Str. 803, 51109 Köln (Brück), 0221/843442

### Mittwoch, 13. September

#### Markt-Apotheke

Bahnhofstr. 11, 51143 Köln (Porz), 02203/955950

### Donnerstag, 14. September

#### Löwenzahn Apotheke

Kalker Hauptstraße 215, 51103 Köln (Kalk), 0221-96435818

### Freitag, 15. September

#### Thomas-Apotheke

Kaiserstr. 44B, 51145 Köln (Porz-Urbach), 02203/24880

### Samstag, 16. September

#### Liebfrauen-Apotheke

Kieskauer Weg 159, 51109 Köln (Merheim), 0221/895834

### Sonntag, 17. September

#### Apotheke Rath/Heumar

Rösrather Str. 588, 51107 Köln (Rath), 0221 861050

### Montag, 18. September

#### Marien-Apotheke

Bergerstr. 169, 51145 Köln (Porz-Eil), 02203/32498

### Dienstag, 19. September

#### Königsforst Apotheke

Rösrather Str. 663, 51107 Köln (Rath), 0221 861426

### Mittwoch, 20. September

#### Europa-Apotheke

An Sankt Adelheid 12, 51109 Köln (Brück), 0221/9894970

### Donnerstag, 21. September

#### Nikolaus-Apotheke

Gilgastr. 18, 51149 Köln (Porz-Ensen), 02203 590590

### Freitag, 22. September

#### Margareten-Apotheke

Olperer Str. 855, 51109 Köln (Brück), 0221/843214

### Samstag, 23. September

#### Kranich-Apotheke

Thomas-Dehler-Weg 1, 51109 Köln (Neubrück), 0221/8908989

### Sonntag, 24. September

#### Rundhaus Apotheke

Rösrather Straße 2-16, 51107 Köln, 0221-98944450

Angaben ohne Gewähr

## GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

• Telefon-Nummer für Frauen

**08000 116 016**

• Telefon-Nummer für Männer

**0800 123 99 00**

# NOTDIENSTE

110 POLIZEI  
112 FEUERWEHR

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

**Polizeistation Porz**

0221/229-5633

**Kinderärztliche Notfallpraxis am Krankenhaus Porz am Rhein**

02203/9801191

**Notruffax für Gehörlose**

0221/229-2290

**Bundeswehr Standortarzt**

02203/908-3584

**Strom, Gas, Wasser**

0180/2222600

**Zahnärzte**
**Bereitschaftsdienst**

01805/986700

**Frauen gegen Gewalt e.V.**

0221/562035

**Opfer-Notruf**
**Weißer Ring e.V.**

bundesweit 116006

rechtsrheinischen Stadtteile

0151/55164823

**Krankentransport**
**Feuerwehr Köln**

0221/745454

## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)  
**0800 111 02 22** (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



## Schiedspersonen für Porz und Köln-Ost

**Poll, Ensen, Gremberghoven und Westhoven**

Volker Neumann, 0160 2625477

**Wahn, Lind, Wahnheide, Grengel, Libur, Langel und Zündorf**

Peter Alsbach, 0152 37794767

**Köln Brück, Neubrück, Rath-Heumar, Porz Eil und Urbach**

Helmut Freund, 0221/732215

**Köln-Merheim, Porz Mitte und Elsdorf**

Otto Schütz, 0221/17045062


**• Heimweg-Telefon**

Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

**030 120 74 182**

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr

Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

## GELD-ABZOCKER

Seien Sie KLÜGER als die BETRÜGER!

Geben Sie kein Bargeld an angebliche Polizist\*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich telefonisch nicht bedrängen, Bargeld zu geben, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. In solchen Fällen bitte die **110** wählen und die Polizei informieren!

**BESTATTUNGEN JOSEF SCHMITZ**

**Für den Fall der Fälle**  
Vorsorge · Beratung · Bestattung · Begleitung

**HAUSANSCHRIFT**  
Waldecker Straße 23  
51065 Köln/Buchforst

**ZENTRALRUF TAG & NACHT**  
Telefon: 0221/96 2517-0

**FILIALE**  
Rösrather Straße 629  
51107 Köln/Rath

**MAIL & WEB**  
info@j-schmitz-bestattungen.de  
www.j-schmitz-bestattungen.de

**Kapellenbitz 7 | 51145 Köln**  
www.langel-dach.de  
info@langel-dach.de  
Tel.: 02203 - 32926

**Dachdeckermeister Klempnermeister**

**LANGEL**  
Dach-, Wand-, Abdichtungs- und Klempnerei GmbH

**QUALITÄT GANZ OBEN!**

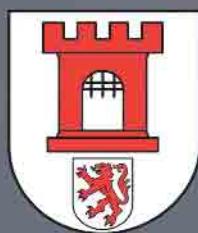
**Steildach**  
**Flachdach**  
**Klempnerarbeiten**  
**Dachfenster**  
**Solartechnik**  
**Fassadentechnik**  
**Balkonabdichtungen**  
**Reparaturservice**

**sanitherm**  
Peter Schumacher GmbH

**Heizungsstörung**  
**Rohrbruch · Kanalverstopfung**

**24-Stundennotdienst**  
**(0 22 03) 9 35 24 10**

Fuggerstraße 20 · 51149 Köln (Porz)  
zentrale@sanitherm.de · www.sanitherm.de



Porz am Montag

&

Kupferkessel präsentieren:

DIE ERSTE PORZER

# SCHOCK-MEISTERSCHAFT

Teilnahme-  
gebühr:  
10€ p.p.

## Vorrunden-Termine:

**Kupferkessel:**

15.09. (19:00) & 14.10. (17:00)

**Kirmes un Langel, Festzelt:**

14.10. (14:00) Anmeldung bei Tom Pfeiffer

**Klein Eil:**

14.10. (12:00) & 21.10. (12:00)

**Eltzhof:**

Termine folgen in Kürze

**Haus Kürten:**

24.09. (16:00) & 29.09. (18:00) & 07.10. (16:00) & 14.10. (16:00)

**Zum Ött:**

Termine folgen in Kürze

**Marktschänke:**

Termine folgen in Kürze

**Wahner Wibbelstetze & Urbacher**

07.10. (17:00)

**Räuber, Schützenheim Grengel:**

**Wirtshaus Knott:**

05.10. (18:30) & 22.10. (15:00)

**Papa Madeo:**

Termine folgen in Kürze

**Makedonia:**

Termine folgen in Kürze

**Karnevals-Idealisten-Bottermaat /**

**Restaurant Yachthafen:**

Termine folgen in Kürze

**Cocina simple:**

Termine folgen in Kürze

GROßES FINALE  
AM 3.11. IM  
ELTZHOF

## 1. PLATZ

333€

6 Kästen Gaffel Kölsch

111€ Gutschein

deiner Stammkneipe

Titelseite Porz am Montag



Weitere Infos auf @porzer\_schockmeisterschaft

WIR BEDANKEN UNS BEI

**duister**  
HEIZUNGEN & BÄDER

Service hat einen Namen  
**Schmitz**  
in Porz

**RHP**



**RULE Mews**  
MEIENBERATUNG

\* Gaffel Kölsch \*

**KUPFER  
KESSEL**